# Déclaration de conformité UE

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, États-Unis, déclare que la ou les machines suivantes :

| N° de modèle | N° de série | Description du produit | Description de la facture |
|---|---|---|---|
| 30495 avec 30240 | 403440001 et suivants | Groundsmaster série 7200 avec kit CE 30240 installé | GM7200 NO DECK |
| 30487TC avec 30240 | 403440001 et suivants | Groundsmaster série 7210 avec kit CE 30240 installé | GM7210 W/O DECK, CRATED |
| 30495TC avec 30240 | 403440001 et suivants | Groundsmaster série 7200 avec kit CE 30240 installé | GM7200 W/O DECK, CRATED |
| 30487TE avec 30240 | 400000000 et suivants | Groundsmaster série 7210 avec kit CE 30240 installé | GM7210 W/O DECK, CRATED (TE) |

Est/sont conforme aux directives suivantes :

2000/14/CE (Bruit), 2006/42/CE (Sécurité des machines), 2014/30/UE (CEM)

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

| Modèle | Description | Directive |
|---|---|---|
| 03247 | Ventilateur de refroidissement de l'utilisateur | 2006/42/CE, 2014/30/UE |
| 03248 | Panneau de commande | 2006/42/CE, 2014/30/UE |
| 30304 | Kit de complément Guardian de 183 cm | 2006/42/CE |
| 30306 | Kit de complément Guardian de 157,5 cm | 2006/42/CE |
| 30346 | Kit de complément de recyclage à coupe fine de 183 cm | 2006/42/CE |
| 30353 et 30685 | Plateau de base de 183 cm avec kit CE | 2006/42/CE |
| 30481 et 30679 | Plateau à éjection latérale de 183 cm avec kit CE | 2006/42/CE |
| 30359 | Pare-soleil universel | 2006/42/CE |
| 30374 | Kit d'éclairage routier | 2014/30/UE |
| 30483 | Kit support de cric | 2006/42/CE |
| 30377 | Système d'attache rapide arrière | 2006/42/CE |
| 30378 | Kit de montage de lame chasse-neige | 2006/42/CE |
| 30380 | Kit groupe hydraulique auxiliaire | 2006/42/CE |
| 30382 | Prise d'alimentation/accessoire électrique | 2014/30/UE |
| 30393 | Souffleur de débris | 2006/42/CE |
| 30456 et 30658 | Plateau à éjection latérale de 152 cm avec kit CE | 2006/42/CE |
| 30457 et 30683 | Plateau de base de 157,5 cm avec kit CE | 2006/42/CE |
| 31211 avec 31213 | Kit de ramassage à trois bacs avec ventilateur (pour plateau 30456) | 2006/42/CE |
| 31211 avec 31212 | Kit de ramassage à trois bacs avec ventilateur (pour plateau 30481) | 2006/42/CE |
| 30463 | Kit de complément d'éjecteur arrière de 157,5 cm | 2006/42/CE |
| 30669 | Pare-soleil universel blanc | 2006/42/CE |
| 30671 | Pare-soleil universel rouge | 2006/42/CE |
| 30466 | Kit de complément d'éjection arrière de 183 cm | 2006/42/CE |
| 30750 | Lame chasse-neige | 2006/42/CE |

| Modèle | Description | Directive |
|---|---|---|
| 31101 avec 30687 | Plateau de de 254 cm avec kit CE | 2006/42/CE |
| 105-7273 | Kit traceur | 2006/42/CE |
| 108-5273 | Kit de mulching pour feuilles – éjection latérale de 183 cm | 2006/42/CE |
| 114-4090 | Kit support de masse | 2006/42/CE |
| 138-2700 | Kit projecteurs de travail | 2006/42/CE, 2014/30/UE |
| 138-2699 | Kit gyrophare | 2006/42/CE, 2014/30/UE |
| 114-4096 | Masse (19 kg) | 2006/42/CE |

Traduction du texte d'origine (FR)

*3430-526* A

Données relatives à la Directive sur les émissions sonores (2000/14/CE) :

| Modèle | Classification | Largeur de coupe (cm) | Puissance acoustique mesurée (dBA)* | Puissance acoustique garantie (dBA) | Régime moteur (tr/min) |
|---|---|---|---|---|---|
| 30487TC/TE avec 30240, 30481 et 30679 | Tondeuse à gazon | 183 | 102 | 103 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30456 et 30658 | Tondeuse à gazon | 153 | 104 | 105 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30456, 30658, 31211 et 31213 | Tondeuse à gazon | 153 | 104 | 105 | 2920 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30353, 30685 et 30304 | Tondeuse à gazon | 183 | 101 | 102 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30353, 30685 et 30346 | Tondeuse à gazon | 183 | 101 | 102 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30353, 30685 et 30466 | Tondeuse à gazon | 183 | 101 | 102 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30457, 30683 et 30306 | Tondeuse à gazon | 158 | 101 | 102 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30457, 30683 et 30463 | Tondeuse à gazon | 158 | 101 | 102 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30481, et 30679 | Tondeuse à gazon | 183 | 103 | 104 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30456 et 30658 | Tondeuse à gazon | 153 | 104 | 105 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30456, 30658, 31211 et 31213 | Tondeuse à gazon | 153 | 104 | 105 | 2920 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30353, 30685 et 30304 | Tondeuse à gazon | 183 | 100 | 101 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30353, 30685 et 30346 | Tondeuse à gazon | 183 | 103 | 104 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30353, 30685 et 30466 | Tondeuse à gazon | 183 | 101 | 102 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30457, 30683 et 30306 | Tondeuse à gazon | 158 | 101 | 102 | 3150 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30457, 30683 et 30463 | Tondeuse à gazon | 158 | 101 | 102 | 3150 |
| 30487TC/TE avec 30240, 31101 et 30687 | Tondeuse à gazon | 254 | 104 | 105 | 3100 |

Déterminé conformément à la norme ISO 11094:1991

Évaluation de la conformité : Annexe VIII

Organisme notifié : SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :



John Heckel
Directeur technique général
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
January 31, 2019

Représentant autorisé :

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

# Déclaration de confidentialité EEE/R-U

**Utilisation de vos renseignements personnels par Toro**

La société The Toro Company (« Toro ») respecte votre vie privée. Lorsque vous achetez un de nos produits, nous pouvons recueillir certains renseignements personnels vous concernant, soit directement soit par l'intermédiaire de votre société ou concessionnaire Toro local(e). Toro utilise ces informations pour respecter ses obligations contractuelles, par exemple pour enregistrer votre garantie, traiter une réclamation au titre de la garantie ou vous contacter dans l'éventualité d'un rappel de produit, mais aussi à des fins commerciales légitimes, par exemple pour mesurer la satisfaction des clients, améliorer nos produits ou vous transmettre des informations produit susceptibles de vous intéresser. Toro pourra partager les renseignements personnels que vous lui aurez communiqués avec les filiales, concessionnaires ou autres associés Toro en rapport avec ces activités. Nous pourrons aussi divulguer des renseignements personnels lorsque la loi l'exige ou dans le cadre de la vente, l'acquisition ou la fusion d'une entreprise. Nous ne vendrons jamais vos renseignements personnels à aucune autre société à des fins commerciales.

**Conservation de vos renseignements personnels**

Toro conservera vos renseignements personnels aussi longtemps que nécessaire pour répondre aux fins susmentionnées et conformément aux dispositions légales. Pour plus de renseignements sur les durées de conservation applicables, veuillez contacter legal@toro.com.

**L'engagement de Toro concernant la sécurité**

Vos renseignements personnels peuvent être traités aux États-Unis ou dans tout autre pays où la législation concernant la protection des données peut être moins rigoureuse que celle de votre propre pays de résidence. Chaque fois que nous transférerons vos renseignements hors de votre pays de résidence, nous prendrons toutes les dispositions légales requises pour mettre en place toutes les garanties nécessaires visant à la protection et au traitement sécurisé de vos renseignements.

**Consultation et correction**

Vous pouvez avoir le droit de corriger ou consulter vos données personnelles, ou vous opposer au ou limiter le traitement de vos données. Pour ce faire, veuillez nous contacter par courriel à legal@toro.com. Si vous avez des doutes sur la manière dont Toro a traité vos renseignements, nous vous encourageons à nous en faire part directement. Veuillez noter que les résidents européens ont le droit de se plaindre auprès de leur Autorité de protection des données.

# EU Specifications

## Puissance, masse et vibrations de la machine

| Modèle | Puissance nominale (kW) | Masse de la machine‡ (kg) | Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s²)* | | | Vibrations au niveau de tout le corps (m/s²)* | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Main gauche | Main droite | Incertitude | Niveau | Incertitude |
| | | | Niveau | Niveau | | | |
| 30487TC/TE avec 30240, 30481 et 30679 | 949 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30456 et 30658 | 915 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30353, 30685 et 30304 | 889 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30353, 30685 et 30346 | 889 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30353, 30685 et 30466 | 889 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30457, 30683 et 30306 | 866 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 30457, 30683 et 30463 | 866 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30487TC/TE avec 30240, 31101 et 30687 | 1076 | 24,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30481, et 30679 | 949 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30456 et 30658 | 915 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30353, 30685 et 30304 | 889 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30353, 30685 et 30346 | 889 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30353, 30685 et 30466 | 889 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30457, 30683 et 30306 | 866 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |
| 30495 ou 30495TC avec 30240, 30457, 30683 et 30463 | 866 | 18,5 | 1,0 | 3,4 | 1,7 | 0,23 | 0,12 |

‡ Avec réservoirs vides dans la configuration normale d'utilisation

* Déterminé conformément à la norme EN ISO 5395:2013.

## Données acoustiques de la machine

| Modèle | Pression acoustique (dBA)[1] | |
|---|---|---|
| | Niveau | Incertitude |
| 30487TC/TE avec 30353 | 88 | 1 |
| 30487TC/TE avec 30481 | 90 | 1 |
| 30487TC/TE avec 30356 | 90 | 1 |
| 30487TC/TE avec 30457 | 87 | 1 |
| 30495 ou 30495TC avec 30353 | 87 | 1 |
| 30495 ou 30495TC avec 30481 | 90 | 1 |
| 30495 ou 30495TC avec 30356 | 90 | 1 |
| 30495 ou 30495TC avec 30457 | 89 | 1 |
| 30487TC/TE avec 30240, 31101 et 30687 | 91 | 1 |

[1] Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme EN ISO 5395:2013.

**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**RO:** Pentru a obţine un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitaţi www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

**SV:** Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.